## 复合树脂粘合剂

帕娜碧亚™ V5

严禁重复使用混合头、输送头、小毛刷、小刷子头以及注射头。

#### 【禁忌·禁止】

·对本品或甲基丙烯酸类单体有发疹、皮肤炎等过敏病史的患者禁用。

·为了避免患者之间的交叉感染,严禁重复使用混合头、输送头、小毛刷、小刷子头以及注射头。

## 【型号、规格】

PANAVIA V5 (帕娜碧亚 V5)

### 【结构及组成】

该产品主要由糊剂和试色糊剂组成。糊剂主要由表面处理合成 钡玻璃粉、表面处理氟铝硅玻璃粉和二甲基丙烯酸酯类单体组 成,试色糊剂主要由浓甘油和表面处理轻质无水硅酸组成。

### 【适用范围】

该产品用于金属、氧化锆、陶瓷、复合树脂和银汞合金制成的 牙科修复体的粘接。

## 【形状·构造以及原理等】

【形似·构起以及原理等】				
构成品	形状	组成		
帕娜碧亚™ V5 糊刻	钊			
色调:通用色、透	明色、褐	色、白色、不透明色		
A 膏体	糊剂	单体		
		(Bis-GMA、TEGDMA、其他甲基丙烯		
		酸类单体)		
		填料		
		(表面处理钡玻璃填料、		
		表面处理氟铝硅玻璃填料、氧化硅		
		类微细填料)		
		化学固化引发剂、固化促进剂、其		
		他		
B 膏体	糊剂	单体		
		(Bis-GMA、其他甲基丙烯酸类单体)		
		填料		
		(表面处理钡玻璃填料、表面二氧化		
		硅系微细填料)		
		光固化触媒、固化促进剂、颜料、		
		其他		
帕娜碧亚™ V5	糊剂	甘油、表面处理石英粉、颜料、其		
试色糊剂(通用		他		
色、透明色、褐色、				
白色、不透明色)				
帕娜碧亚™ V5	液体	单体(MDP、HEMA、其他甲基丙烯		
牙质粘合处理剂		酸类单体)、蒸馏水、固化促进剂、		
		其他		
帕娜碧亚™ V5 修	735- KT	硅烷偶联剂、单体(MDP)、乙醇		
复体处理剂	液体			

### [附属品]

混合头(粘接用)、混合头(桩道用)、输送头(桩道用细)、注射头(E)、小毛刷(细银)、小刷子头、小刷子架、混合皿。 \*与本品共同包装构成套装的其他构成品,请参考套装说明书的记载。根据套装类型不同,套装中的组件不同。

# [操作方法、操作原理等]

帕娜碧亚™ V5 糊剂

- 1). 双固化型(通用色、透明色、褐色、白色) 本品有双固化型材料的固化特性,可以进行由可见光引发 的光固化或氧化还原反应引发的化学固化。
- 2). 化学固化型(不透明色)

本品通过氧化还原反应引发的化学固化的方式进行固化。此外,本品的最表层可进行由可见光引发的光固化。

• 帕娜碧亚™ V5 试色糊剂

在相同的厚度下,色调和透明度与同色调的"帕娜碧亚™V5 糊剂"相同,可以用于辅助进行色调适合性的确认。

帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂

窝洞和基牙的表面改性,并促进"帕娜碧亚™ V5 糊剂"的固化、使"帕娜碧亚™ V5 糊剂"和自由基发生聚合固化。

· 帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂

将齿科陶瓷以及金属表面改性后,使"帕娜碧亚™ V5 糊剂"和自由基发生聚合固化。

## [使用方法等]

关于配合使用材料

可能与本品配合使用的材料如下所示。

请仔细确认以下材料的使用说明书

1)表面固化隔氧保护材料 齿科粘接、充填材料用表面硬化隔氧保护材料

2) 牙科用桩

齿科根管用桩

3)构筑基牙用复合树脂

复合树脂(如"可乐丽菲露™ DC CORE ONE")

### 牙科用光固化机及照射时间

使用光固化剂固化"帕娜碧亚™ V5 糊剂"有以下须知。

·LED 照射器:蓝色 LED 光源的发光光谱的峰值为 450-480nm。

·卤光灯照射器:有效波长区域为400~515nm

"帕娜碧亚™ V5 糊剂"的照射时间如下表所示。

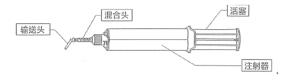
关于光量请参考各照射器的附加文件以及说明书等。

本品在使用前请利用所用照射器先在调和纸上照射调和好的糊剂,确认光固化时间之后,再进行使用。

分类	光源	有效波长范围和光量	照射时间
大功率 LED		1500mW/cm²以上	(3-5 秒)两次
照射器			
LED 照射器	蓝色 LED	800-1400mW/cm² 以	
		上	10 秒
卤光灯照射	卤光灯	400mW/cm²以上	
器			

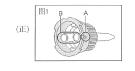
# 注射器及附属品的准备

# (1) 各部分的名称



## (2) 混合头的准备

在安装混合头时,请务必先确认将 A 和 B 按照图 1 的位置放好,在开始使用。如果 A 已经转到如图 2 所示的位置时,混合头将不能正确安装。请旋转 C 部位,将 A 转到图 1 位置时再使用。





## (3) 混合头的安装

①逆时针旋转 1/4 周,将盖帽的突起部分与活塞的凹下部分结合,握紧根部用力向下取出。





②挤压出少量的糊剂,确认 是否等量。此外,第二次及以 后使用时同样要进行确认。 因为用量不均匀可能会影响 固化效果。

③将混合头与活塞的凹下部 分相结合并推入。



4)完成步骤3以后,将混合头顺时针选择 1/4 周进行安装。



⑤安装的时候,确认混合头前方的输送头发出声音为止。



**⑥**用拇指根部按压活塞,直至压出糊剂物质。



### 使用方法 A

为下列用途的使用方法。

- 1) 冠、桥、嵌体及高嵌体的粘接。
- 2) 贴面的粘接。
- 3) 粘接桥及保持器的粘接。
- (1) 修复体的试戴
  - ① 按照常规方法除去暂封材料·暂时粘合材料,清洁窝洞、基牙;进行隔湿。
  - ② 修复体的试戴,确认其与窝洞、基牙等的适合性。
  - ③ 必要时,应根据修复体粘接面的色调选择相应颜色的"帕娜碧亚™ V5 试色糊剂",涂布后进行试戴。用小刷子头等除去修复体边缘多余的试色糊剂。"帕娜碧亚™ V5 试色糊剂"的色调与固化后的"帕娜碧亚™ V5 糊剂"相同。

确认色调后,取下修复体,将修复体和牙面上附着的 糊剂冲洗去除干净。

(2) 修复体的预处理

修复体按照其使用说明书的规定进行预处理。修复体没有 指定预处理方法的,推荐以下的预处理方法。

粘接面是金属的场合

- ① 在 0.3~0.4MPa(3~4kgf/cm²) 的 空气压力下,使用 30~50μm 的氧化铝喷砂粉进行喷砂处理,使粘接面粗 糙化。之后,超声波清洗 2 分钟,吹干。
- ② 用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"涂布在 粘接面上,用弱~中程度的气流吹干。

粘接面是金属氧化物(氧化锆/氧化铝)类陶瓷的场合

## (如"KATANA™ Zirconia")

- ① 在 0.3~0.4MPa(3~4kgf/cm²) 的 空气压力下,使用 30~50μm 的氧化铝喷砂粉进行喷砂处理,使粘接面粗 糙化。应根据修复体的材质及形状,调节空气压力。 之后,超声波清洗 2 分钟,吹干。
- ② 用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"涂布在 粘接面上,用弱~中程度的气流吹干。

## 粘接面是瓷的场合。

- ① 按照使用说明书的要求在粘接面上涂布酸蚀剂,放置5秒后冲洗、吹干。
- ② 用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"涂布在

粘接面上,用弱~中程度的气流吹干。

必 要 时 , 在 酸 蚀 处 理 之 前 , 应 在 0.1~0.2MPa(1~2kgf/cm²) 的 空 气 压 力 下 , 使 用 30~50μm 的氧化铝喷砂粉进行喷砂处理,使粘接面粗糙化。空气压力应根据修复体的形状和材质等进行调节。之后,超声波清洗 2 分钟,吹干。

## 粘接面是无机物制成的复合树脂的场合

- ① 在 0.1~0.2MPa(1~2kgf/cm²) 的空气压力下,使用 30~50μm 的氧化铝喷砂粉进行喷砂处理,使粘接面 粗糙化。空气压力应根据修复体的形状和材质等进 行调节。之后,超声波清洗 2 分钟,吹干。
- ② 按照使用说明书的要求在粘接面上涂布酸蚀剂,放置5秒后冲洗、吹干。
- ③ 用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"涂布在 粘接面上,用弱~中程度的气流吹干。
- (3) 窝洞、基牙的前处理。
  - ① 必要时应进行以下前处理。

对未切削的牙釉质进行粘接,或粘接贴面、粘接桥等 需要进行牙釉质粘接的场合。

使用酸蚀剂酸蚀牙釉质,10秒后冲洗,吹干。但是,请勿酸蚀活髓牙或牙本质。

- ② 用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"涂布在 窝洞和基牙上,处理 20 秒。请注意处理过程中不要让 唾液或血液等污染粘接面。
- ③ 处理 20 秒后,为防止窝洞边角残留处理剂,使用纸尖或棉捻等吸干残留的预处理剂后,完全吹干。 必要时,为防止处理剂的飞散,应一边使用真空吸引, 一边吹干。
- (4) 注射器和附属品的准备

参照前文<u>注射器及附属品的准备</u>,进行注射器及附属品的准备。

(5) "帕娜碧亚™ V5 糊剂"的调和及涂布 按压注册器的活塞推杆,挤出糊剂并涂布在粘接面上,注 意不要混入气泡。在窝洞内涂布糊剂时,请在 60 秒内进 行以下 (6) 的操作。

(6) 修复体的就位

将修复体安装在窝洞或基牙上。

- (7) 多余糊剂的去除和最终固化
  - (7)-1 通用色、透明色、褐色和白色的场合
    - ① 按照以下方法去除多余的糊剂。

# 光照半固化后,去除糊剂的方法

在剩余糊剂的每个面各光照 3~5 秒后,在按压住修复体的同时,使用探针等将半固化的多余糊剂完全去除。另外,照射时间随光固化机的种类不同会有变化,因此应当在事先照射一下调和好的糊剂,根据具体情况选择最佳光照时间。

## 使用小刷子头等,去除糊剂的方法

使用小刷子头等去除多余的糊剂。 参照【牙科光固化机及照射时间】的内容,对修复体边缘进行光照,使糊剂表面固化。

(在修复体的边缘,按照使用说明书涂布表面固 化隔氧保护材料,也能使糊剂固化。)

② 使用以下任意一个方法将糊剂完全固化

## 不透光的修复体

修复体就位后,保持3分钟,使糊剂化学固化。 透光的修复体

参照【牙科光固化机及照射时间】的内容,对包括边缘在内的整个修复体进行光照。一次光照不能覆盖所有的部位时,应将修复体边缘分成若干区域,分别进行光照。

- (7)-2 不透明色的场合
- ① 使用小刷子头等去除多余的糊剂。注意不透明色的 糊剂不能使用光照半固化后去除的方法。
- ② 参照【牙科光固化机及照射时间】的内容,对修复体边缘每个面进行光照,使糊剂表面固化。随后保持3分钟,使糊剂内部化学固化。

(在修复体的边缘,按照使用说明书涂布表面固化隔氧保护材料,也能使糊剂固化。)

[操作时间、固化时间等(使用方法 A)]

"帕娜碧亚™ V5 糊剂"的操作时间与固化时间,会随着环境温度的变化而变化。相关温度条件下的操作时间和固化时间如下表所示。

操作时间(23℃)	2分
与"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"接触的场	60 秒
合 (37℃)	
多余糊剂的去除	3~5 秒
使用光照半固化后去除的方法	
最终固化	
使用光照的方法	10 秒 1
使用化学固化的方法(37℃)	3 分钟

1) 使用光量为 800~1400mW/cm²的 LED 照射器。

### 使用方法 B

为以下用途的使用方法。

- 4) 基台及种植体上部结构的粘接。
- (1) 修复体的试戴和预处理。

参照使用方法 A(1)、(2)的内容,对修复体进行试戴和前处理。

(2) 基台的前处理

使用小毛刷将可乐"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"涂布在基台上,并使用弱~中程度的气流完全吹干。

- (3) "帕娜碧亚™ V5 糊剂"的调和及涂布参照使用方法 A (4)、(5) 的内容,将糊剂涂布在粘接面上。
- (4) 修复体的就位

将修复体在基台上就位。

- (5) 多余糊剂的去除和最终固化
- (5)-1 通用色、透明色、褐色和白色的场合
- ①参照使用方法 A (7)-1 ①的内容,去除多余的糊剂。
- ②使用以下任意一个方法完全固化。

### 不透光的修复体

修复体就位后,参考下表的保持时间,使糊剂完全固 化。

化学固化能够使糊剂完全	37℃	5 分钟	
固化的场合下的保持时间	23℃	10 分钟	

### 透光的修复体

参照【牙科光固化机及照射时间】的内容,对包括边缘在内的整个修复体进行光照。一次光照不能覆盖所有的部位时,应将修复体边缘分成若干区域,分别进行光照。

- (5)-2 不透明色的场合
- ① 使用小刷子头等去除多余的糊剂。注意不透明色的糊剂 不能使用光照半固化后去除的方法。
- ② 参照【牙科光固化机及照射时间】的内容,对修复体边缘每个面进行光照,使糊剂表面固化。随后参照(5)-1中的方法保持一段时间,使糊剂内部化学固化。

(在修复体的边缘,按照使用说明书涂布表面固化隔氧保护材料,也能使糊剂固化。)

## 使用方法 C

为以下用途的使用方法。

- 5)核、牙科用桩的粘接
- 1) 构造窝洞的制备、核或桩的试戴。
  - ①使用常规方法制备根管,进行根管充填后,制备窝洞。
  - ②在制备完成的构造窝洞内进行核或牙科用桩的试戴。 必要时应对牙科用桩的长度进行调整。
  - ③用蘸有酒精的棉球或纱布擦去污染物。
- (2) 核以及牙科用桩的处理

参照 使用方法 A (2),对核或桩进行前处理。另外,为了避免损坏玻璃纤维桩,不需要对其进行喷砂处理。 金属核、金属桩的场合。

使用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"涂 布在修复体上,并使用弱~中程度的气流完全吹 干。

# 树脂桩、玻璃纤维桩的场合。

- ①涂布酸蚀剂、5秒后冲洗、吹干。
- ②使用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"

涂布在修复体上,并使用弱~中程度的气流完全吹干。

- (3) 构造窝洞的前处理
  - ① 使用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"涂 布在构造窝洞内处理 20 秒,之后使用弱~中程度的 气流完全吹干。处理过程中应避免唾液或血液等的 污染。
  - ② 处理 20 秒后,为了使构造窝洞内部的液体完全去除,应使用棉捻或纸尖将剩余的预处理剂吸干后,再完全吹干。

为了防止预处理剂飞散,必要时应一边使用真空吸 唾器吸引,一边干燥。

(4) "帕娜碧亚™ V5 糊剂"的混合及涂布

参照使用方法 A (4)、(5) 的内容,挤出糊剂,涂布在核或桩的粘接面上,并注入构造窝洞内。向构造窝洞内注入糊剂时,请在 60 秒以内进行以下(5)的操作。

(5) 核或桩的就位

将核或桩插入构造窝洞内。为了避免混入气泡,应一边轻轻摇动核或桩一边插入。

(6) 多余糊剂的处置

核

参照使用方法  $\underline{A}$  (7) -1 ① 或使用方法  $\underline{A}$  (7) -2 ① 的方法, 去除边缘多余的糊剂。

牙科用桩

用小刷子头将多余的糊剂在残冠或桩的顶部薄薄地摊开。

(7) 光固化

参照【牙科光固化机及照射时间】的内容,对包括边缘在内的整个修复体进行光照。一次光照不能覆盖所有的部位时,应将修复体边缘分成若干区域,分别进行光照。但是,使用不透明色时,就位后应保持3分钟,使糊剂内部化学固化。

(8) 构筑基牙

核

核就位 6 分钟以上并完全固化之后,可以构筑基牙。 齿科用桩

- ① 植入牙科用桩之后,使用构筑基牙用复合树脂按照 其使用说明书的内容,进行基牙构筑。
- ② 植入牙科用桩 6 分钟以上并完全固化之后,构筑基 牙。

开始构筑基牙(37℃) 就位或植入起 6 分钟以上

# 使用方法 D

为以下用途的使用方法。

6) 银汞合金的粘接修复

- 1) 窝洞的前处理
  - ① 去除暂封材料·临时粘合材料,按通常方法进行窝洞的 清洁、隔湿。
  - ② 使用小毛刷将"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"涂布在窝洞内,处理 20 秒。处理时应避免被唾液或血液等污染。
- (2) 糊剂的调和及注入

参照使用方法 A(4)、(5) 的内容,挤出糊剂,薄薄地涂布在窝洞内。

(3) 银汞合金的修复

按照相关使用说明书的要求调和银汞合金泥,迅速注入窝 洞中,并进行银汞合金的修型。

(4) 多余糊剂的去除,最终固化以及研磨 按照使用方法 <u>A(7)</u>的内容进行固化后,用通常方法进 行打磨、抛光。

### 使用方法 E

为以下用途的使用方法

7) 使用光固化复合树脂进行前装冠等牙冠修复体的修补。

(1) 防湿

必要时应使用橡皮障等进行防湿。

### (2) 粘合面的粗糙化

用喷砂或金刚砂车针等将粘合面粗糙化,冲洗、吹干。必要 时应在边缘形成斜面。

### (3) 粘合面的酸处理及清洁

使用酸蚀剂,按照使用说明书的要求涂布在牙本质之外的粘 合面(金属、瓷)上,放置5秒后冲洗、吹干

#### (4) 涂布本品

将本品挤出到混合皿中,使用小毛刷等涂布到被粘接面上, 用弱<sup>~</sup>中程度的气流完全吹干。

对于比较难以形成粗糙表面的贵金属,可以在粘接面上涂布 贵金属处理剂,吹干后,再涂布本品并吹干。

### (5) 暴露的牙面的粘结处理

粘合面含有牙面的场合,选择合适的粘合剂按照使用说明书 的要求对牙面讲行粘结处理。

### (6) 光固化复合树脂的充填

按照使用说明书的要求充填光固化复合树脂后,使用光固化 机按照规定的时间光照,使复合树脂固化。

固化后, 按照通用的方法打磨, 抛光。

## 【与使用方法相关的使用注意事项】

# "帕娜碧亚™ V5 糊剂"的相关注意事项

- ① 不透明色的糊剂为化学固化型,请使用化学固化的方式进行最终固化。边缘部和最表层的糊剂仍然可以进行光固化。
- ② 接触"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"的涂布面会加快糊剂的固化,请参照下表的时间进行操作。一次进行多个贴面的粘接时,请逐一进行操作。

# 与"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"接触时的操作时间以及固

### 化时间 (37℃)

<u> </u>			
	操	作时间	60 秒
	固	化时间	3 分钟

- ③ 本品含有高光敏性的光固化触媒,因此在进行粘接操作时,需要采取远离窗户等光源、调低牙科灯光量和光照 角度等方法进行避光。较强的光源可能会加快膏的固 化
- ④ 向构造窝洞内注入糊剂时,请不要使用螺旋充填器等。
- ⑤ 当进行多个牙科用桩的植入时,应注意不要让糊剂流入其 他根管内。
- ⑥ 直接在口腔内涂布糊剂时,为防止交叉感染,必须使用袋子等将注射器完全覆盖,防止被唾液、血液等污染。另外,使用前后应用酒精棉球擦拭注射器和喷嘴,进行消毒。

## "帕娜碧亚™ V5 试色糊剂"的相关注意事项

- ① 本品为"帕娜碧亚™ V5 糊剂"专用色材料,用于确认色调适合性。
- ② 本品无法固化,因此请不要用于修复体的粘接。
- ③ 注射器尖端部可能会出现与糊剂分离的清液,那是仅限于尖端部的情况,请将清液废弃即可使用。
- 本品的设计是,在厚度相同的情况下,拥有与"帕娜碧亚™ V5 糊剂"最终固化物相同的色调。因此与粘接修复时的糊剂有相同的颜色适应性。
- ⑤ 试戴后可以用清洗的方法将本品完全去除。如果清洗 去除不充分,可能会引起粘接强度降低。

## "帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"的相关注意事项

- ① 请在挤出后5分钟内使用。
- ② 在进行基台和上部结构的处理时,请不要使用本品。本品会加速"帕娜碧亚™ V5 糊剂"的固化,可能会缩短操作时间
- ③ 请不要将本品和"帕娜碧亚™ V5 糊剂"以外的材料,如"帕娜碧亚™ F2.0 糊剂"等共同使用。
- ④ 如果本品的处理面被唾液或血液污染,请再次进行冲洗、 吹干或酒精清洁之后,再次涂布本品进行处理。被污染 的处理面可能会降低粘接强度。

# "帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"的相关注意事项

- ① 本品含有挥发性的溶剂(乙醇),溶剂挥发后可能会导致 本品粘度上升、性能降低。因此挤出本品后请迅速使用。
- ② 在修复体的表面涂布、吹干后,请立即进行粘接操作。
- ③ 如果涂布面被唾液、血液等污染,应清洗、吹干涂布面后,再次使用酸蚀剂和"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"处理。被污染的涂布面会降低粘接强度。

## 与光照相关的注意事项

- ① 使用前请参照本说明书确认固化时的相关照射条件。并 调和糊剂以确认固化时间。
- ② 照射时,出光口应靠近修复部位,并与修复部位保持垂直进行照射。另外,需要固化的面积大于出光口的面积时,应分成若干区域分别照射。

### 【使用时的注意事项】

### 1) 使用注意事项

- ① 请勿将"帕娜碧亚™ V5 糊剂"作为临时粘接材料使用。
- ② 必要时应使用橡皮障等进行隔湿。
- ③ 制备窝洞时,如果遇到露髓或接近牙髓的情况,请进行护髓操作。
- ④ 在护髓、临时粘接时请不要使用等含有丁香油酚类的材料。这些材料可能会引起变色或固化不良。
- ⑤ 临时粘接材料或暂封材料应完全去除干净。含有 HY 剂或 氧化镁的暂封或临时粘接材料如果不去除干净,可能会引 起变色。
- ⑥ 过氧化氢溶液可能会导致粘接强度降低,在进行窝洞清洁时请不要使用。
- ⑦ 硫酸铁类止血剂会使"帕娜碧亚™ V5 糊剂"变色,可能会降低粘接强度,请不要使用。
- 衞 需要配合氯化铝止血剂使用时,应尽量减少使用量,并注 意不要接触涂布面。与氯化铝止血剂接触可能会降低本品 的粘接强度。
- ⑨ 窝洞内残留的银汞会影响本品的粘接,应在制备窝洞时去除干净。
- ® 窝洞或基牙清洁不完全时,粘接强度会降低。所以应进行 彻底的清洁。
- ① 请不要与其他材料混合使用。
- (12) 请注意不要误食本品。
- ③ 使用过的小毛刷等材料请不要再用于涂布其他材料。
- 修复体处理剂(CLEARFIL CERAMIC PRIMER PLUS)和牙质 粘合处理剂(PANAVIA V5 Tooth Primer)只与糊剂(PANAVIA V5 Paste)搭配使用。

### 2) 重要的基本注意事项

- ① 如果在使用本产品时出现发疹,发红,溃疡,肿胀,发痒, 肢体麻木等过敏症状时,请立即停止使用并及时就医。
- ② 对本品有过敏史的使用者在使用本品时,请采取佩戴手套等防护措施避免直接接触。此外,接触本品出现过敏症状的,请立即停止使用并及时就医。
- ③ 请注意不要让本品附着在口腔软组织、皮肤及眼睛上。如果附着在口腔软组织或皮肤上面,立即用酒精棉球等进行擦拭,并用大量清水冲洗干净。如果进入眼睛,立即用大量清水进行冲洗,并立即接受眼科医生诊断。
- ④ "帕娜碧亚™ V5 糊剂"、"帕娜碧亚™ V5 牙质粘合处理剂"以及"帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"如果附着在粘膜上,可能会产生白化现象。这是单体的蛋白凝固作用引起的上皮组织的一过性现象。白化会在数日内消失。应向患者说明,不要用牙刷等刺激白化部位。

### 【保管方法及使用期限等】

## [贮藏 保管方法]

- 本品建议保存在 2~8℃的冰箱内,请勿放置在直射日光及牙料光固化机等强光照射的场所。另外,如果保存在冰箱中,使用前请先从冰箱中取出,在室温下放置 15 分钟以上再使用。
- "帕娜碧亚™ V5 修复体处理剂"具有可燃性。在使用和保存 过程中请请注意防火。

# (生产日期)

# 见外包装标签

## [使用期限]

见外包装标签

本材料,须在包装上记载的有效期限内使用。※[所记载的有效期限是根据本公司自己认证(本公司的数据)确定。]

·请在本品包装上记载的※使用期限内使用。

※ (例 见原图 2020-1-31

表示使用期限到 2020 年 1 月 31 日)

注册人/生产企业:

名称:可乐丽则武齿科株式会社住所:冈山县仓敷市酒津 1621 生产地址:新泻县胎内市仓敷町 2-28 电话:03-6701-1730

代理人/售后服务单位:

名称:可乐丽国际贸易(上海)有限公司

住所:中国(上海)自由贸易试验区华京路8号803室

电话: 021-61198111

办公地址: 上海市徐汇区虹桥路 3 号港汇中心二座 2207 单元

办公处电话: 021-64151146

编制日期: 原产地:日本

可乐丽菲露、帕娜碧亚等为株式会社可乐丽的注册商标。 KATANA 为则武机材株式会社的注册商标。

组成名称			规格	数量
				1支
	糊剂	通用色(Universal)	4.2g/支 8.1g/支	1 支
			2.8g/支	1 支
			4.2g/支	1 支
		透明色(Clear)	8.1g/支	1 支
			2.8g/支	1支
			4.2g/支	1 支
		褐色 (Brown)	8.1g/支	1 支
	(PANAVIA V5 Paste)		2.8g/支	1 支
			4.2g/支	1 支
		白色(White)	8.1g/支	1支
			2.8g/支	1支
			4.2g/支	1支
		不透明色(Opaque)	8.1g/支	1 支
主剂			2.8g/支	1支
		通用色(Universal)	2.4g/支	1 支
	试色糊剂	透明色(Clear)	2.4g/支	1 支
	(PANAVIA V5 Try-in Paste)	褐色 (Brown)	2.4g/支	1 支
		白色(White)	2.4g/支	1 支
		不透明色(Opaque)	2.4g/支	1 支
	修复体处理剂(CLEARFIL CERAMIC PRIMER PLUS)		2ml/瓶	1 瓶
			4ml/瓶	1 瓶
			1ml/瓶	1 瓶
	牙质粘合处理剂(PANAVIA V5 Tooth Primer)		2ml/瓶	1 瓶
			4ml/瓶	1 瓶
			1ml/瓶	1 瓶
	混合头(粘接用)		5 个/袋	1 袋
			15 个/袋	1 袋
			20 个/袋	1 袋
	混合头 (桩道用)		10 个/袋	1 袋
附属品			5 个/袋	1 袋
L11 /压到 HH			20 个/袋	1袋
	输送头(桩道用细)		10 个/袋	1袋
			5 个/袋	1 袋
			20 个/袋	1 袋
	混合输送头(S)		5 个/袋	1 袋

	10 个/袋	1袋
	20 个/袋	1袋
注射头 (E)	20 个/袋	1袋
小毛刷(细银)	50 个/盒	1 盒
小刷子头	50 个/袋	1袋
小刷子架	\	1个
混合皿	\	1 个

注:根据套装类型不同,套装中的组件不同。